

広報

まき

1997
(平成9年)

4/25

第746号

◆毎月10日・25日発行



きれいになりました
郷土愛と町民パワーで
海岸大清掃

巻町の行政機構 と関係機関

情報発信基地として!

町の業務も、従来のものに加え、国・県からの事務委任や町民ニーズの多様化、さらには事務事業の見直しなどにより、課(局・署)の事務分担などが一部変わってきました。

町民の皆さんには、各種証明や諸申請、疑問な点、相談、催物などの問合せなど「何課に行ったら良いのか、どこで聞いたら良いのか分からない。」といったような分かりづらい面が生じていたかもしれません。そこで、各課並びに関係機関の主な業務内容を紹介します。

役場は、役立つ情報の発信基地としての役割を認識し、これからも住民サービスに努めていきます。どうぞお気軽に来庁ください。

1階

《旧館》

2階

主な業務内容

- 商工観光課**
 - *商工振興係
 - ・企業誘致に関すること
 - ・商工業、労働関係の振興
 - *観光係
 - ・観光の振興
- 農政課**
 - *農政係
 - ・農業、畜産の振興
 - *農村総合整備係
 - ・林業、水産業の振興
 - ・農村総合整備の実施
- 農業委員会**
 - *農地係
 - ・農地法、農業経営基盤強化促進法に基づく許可申請
 - *農政農振係
 - ・農地の流動化、農業者年金に関すること
- 会計課**
 - *会計係
 - ・現金の管理及び記録
 - ・会計事務の処理全般

主な業務内容

- 生涯スポーツ課**
 - *生涯スポーツ係
 - ・スポーツ全般の振興
 - ・社会体育施設の管理運営
- 学校教育課**
 - *庶務係
 - ・教育委員会の事務全般
 - ・教育奨学金に関すること
 - *学校教育係
 - ・学校教育指導に関すること
- 建設課**
 - *維持管理係
 - ・除雪対策に関すること
 - ・町道、河川等の維持管理
 - ◎普通河川等における土木工事の許可等
 - ◎法定外公共物の管理者の承認
 - ◎国有地管理者の同意
 - *公園管理係
 - ・公園、緑地の維持管理
 - *技術係
 - ・土木、建築事業の設計施工
- 都市計画課**
 - *都市計画係
 - ・都市計画事業の諸申請、建築確認申請に関すること
 - ◎都市計画決定等のための試掘等許可
 - ◎都市計画施設区域内、土地区画整理区域内の建築等の許可等
 - ◎路外駐車場設置の届出受理、立入検査、是正命令等
 - ◎優良宅地の認定事務
 - *下水道係
 - ・下水道事業全般
- 用地課**
 - *用地係
 - ・公共用地の取得、譲渡
 - ・町有土地の境界立会い
 - ◎町道認定された道路及び準用河川の境界立会い
 - ◎市町村河川工事に係る建設省所管不動産の嘱託登記
 - *地籍調査係
 - ・地籍調査事業全般

《新館》

3階

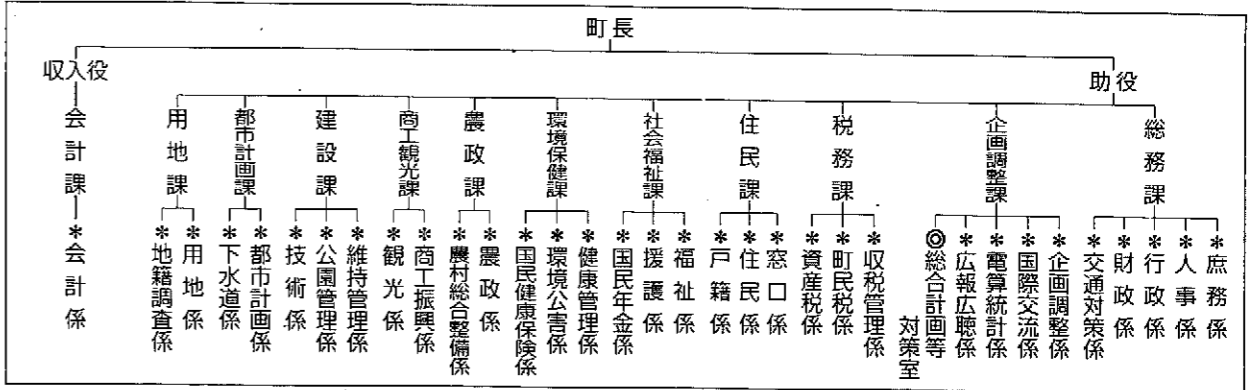
主な業務内容

- 議会事務局**
 - *庶務係
 - ・議会の庶務全般
 - *議事調査係
 - ・本会議、各委員会等に関すること

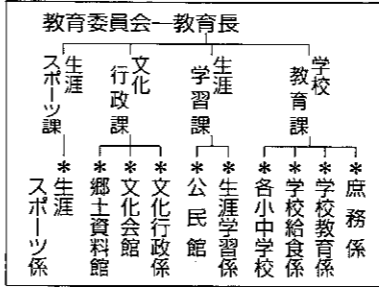
◎印は、新しく設置された係及び国・県からの事務委任により、町が担当することになった業務です。

また、出先機関(水道課、教育委員会の一部等)については順次紹介していきます。

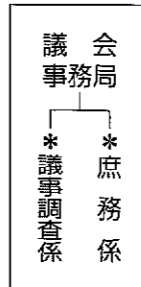
巻町行政機構図



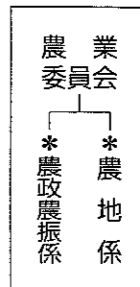
巻町教育委員会機構図



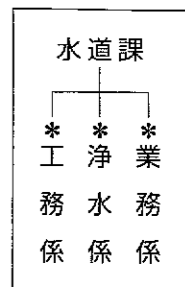
議会事務局



農業委員会



水道課



1階

《新館》

2階

主な業務内容

- 住民課**
 - *窓口係
 - ・戸籍、住民票、印鑑証明、各種証明の交付
 - *住民係
 - ・住民登録事務に関すること
 - ・外国人登録事務に関すること
 - *戸籍係
 - ・戸籍事務に関すること
- 社会福祉課**
 - *福祉係
 - ・老人、障害者の福祉全般
 - ・保育園に関すること
 - ◎障害児への補装具の交付等
 - ◎障害児、精神薄弱児への日常生活用具の給付等
 - ◎精神薄弱者の短期入所措置
 - *援護係
 - ・生活保護、戦没者遺族、戦傷病者等の援護に関すること
 - *国民年金係
 - ・国民年金事務全般
- 環境保健課**
 - *健康管理係
 - ・健康管理、検診、予防衛生、老人保健事業全般
 - ◎妊産婦、乳幼児保健指導
 - ◎新生児、妊産婦訪問指導
 - ◎3歳児、妊産婦、乳幼児健康診査
 - ◎B型肝炎母子感染防止事業
 - *環境公害係
 - ・環境保全、公害対策全般
 - ・ごみの収集に関すること
 - ◎有害鳥獣、飼養のための捕獲許可及び飼養の許可
 - ◎ヤマドリの販売許可
 - ◎墓地、納骨堂、火葬場の経営等の許可
 - ◎公共の場所における動物の死体発見の通報受理
 - *国民健康保険係
 - ・国民健康保険事業全般

主な業務内容

- 総務課**
 - *庶務係
 - ・文書及び庁舎管理に関すること
 - *人事係
 - ・職員人事関係全般
 - *行政係
 - ・条例、規則、行政事務制度に関すること
 - *財政係
 - ・財政全般
 - ・交付金、起債に関すること
 - *交通対策係
 - ・総合交通対策、町営駐車場に関すること
- 企画調整課**
 - *企画調整係
 - ・重要施策の企画調整
 - *国際交流係
 - ・国際交流事業全般
 - ・海外研修に関すること
 - *電算統計係
 - ・情報処理全般
 - ・統計に関すること
 - *広報広聴係
 - ・広報まきの発行
 - ・消費者行政全般
 - ◎総合計画等対策室
 - ・総合計画に関すること
 - ・情報公開条例に関すること
- 税務課**
 - *収税管理係
 - ・町税の徴収及び収納整理に関すること
 - *町民税係
 - ・町民税、国保税、納税相談に関すること
 - *資産税係
 - ・固定資産税、軽自動車税に関すること
 - ・公園等地図整備全般

巻町の財政健全化元年として！ 町民ニーズの高い施策を中心に

平成9年度 一般会計当初予算

町民の暮らしに生かす 85億5,000万円

平成九年三月定例議会において、九年度の各会計予算案が可決され四月一日からスタートしました。
平成九年度一般会計当初予算は、施設建設が一段落したこともあり、前年度比4.6割減の85億5,000万円になりました。今号では、九年度の一般会計当初予算の内容の主なものを紹介いたします。

歳入 歳入の一番は みなさんの町税

町の自主財源は歳入全体の46.9割を占めています。一番多いのが皆さんから納めていただく町税です。昨年度より2.9割多い31億7,192万円を見込んでいます。増えた大きな理由は特別減税が終了したことです。その他の自主財源もやや増加し、自主財源全体では約1億3,566万円の増となりました。

一方、国や県等に依存する財源は全体の53.1割を占めますが、額としてみると昨年度より5億4,966万円減となっています。これは国庫支出金、地方債がそれぞれ昨年度より33.7割、31.0割減少したことが

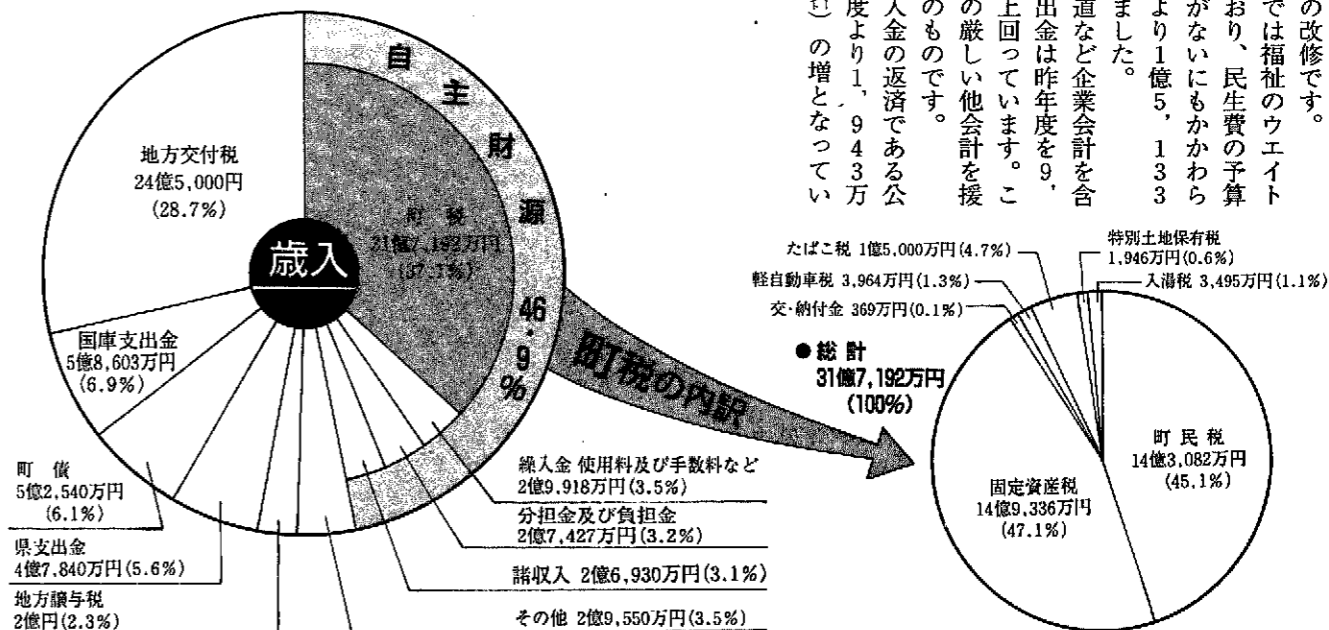
要因となっています。また、地方交付税は昨年度よりも5,000万円多く見込んでいます。四月から導入された地方消費税交付金は9,000万円を見込みました。

歳出 重点的・効率的な 予算配分編成を

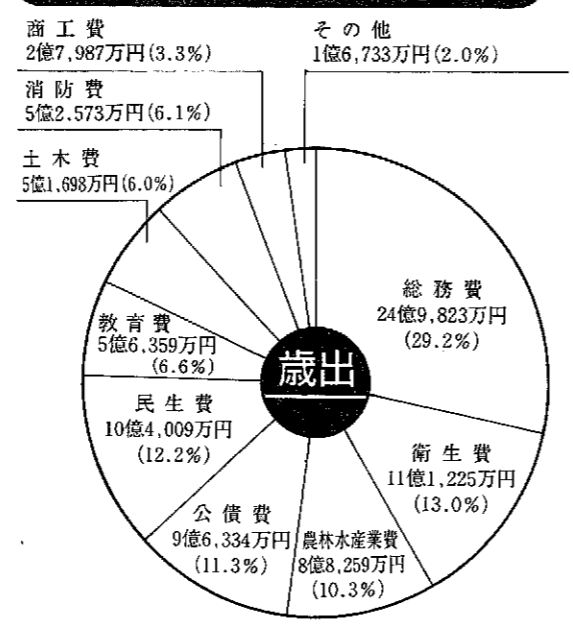
越前小学校の建設や矢川ふれあい公園の整備などがほぼ終了したのを受けて、投資的経費が大幅に減少しました。本年度は継続事業である巻漁港修築、農村総合整備、矢垂川改修、矢川河道整備の他は主として既存施設の改修に力点を置いています。例えば、巻北小学校屋内運動場、文化会館、巻保育園、郷

土資料館等の改修です。ソフト面では福祉のウエイトが高まっており、民生費の予算は施設建設がないにもかかわらず、昨年度より1億5,133万円増加しました。病院、水道など企業会計を含む他会計繰出金は昨年度を9,286万円上回っています。これは、経営の厳しい他会計を援助するためのものです。また、借入金の返済である公債費は昨年度より1,943万円(2.0割)の増となっています。

歳入の概要



歳出の概要



【主な事業のあらまし】

- 総務費
 - 第4次総合計画策定 672万円
 - 固定資産評価基礎資料整備 3,423万円
- 民生費
 - ホームヘルプサービス事業 4,233万円
 - デイサービス事業 3,188万円
 - 老人ホーム入所措置 2億1,949万円
 - 白寿荘改築事業負担金 3億2,000万円
 - 私立保育園措置 2億 71万円
 - 巻保育園屋根防水改修 1,076万円
- 衛生費
 - 老人保健特別会計繰出金 1億7,720万円
 - 保健センター駐車場整備 2,000万円
 - 妊産婦牛乳無料支給 307万円
 - 病院事業会計繰出金(老健施設分含む) 2億6,252万円
 - ごみ収集運搬等委託 7,701万円
 - 巻町外三ヶ町村衛生組合負担金 3億6,445万円
 - 地域調整推進事業補助金 6,450万円
- 農林水産費
 - 巻漁港修築 1億6,593万円
 - 商店街リフレッシュ事業補助金 701万円
 - 浦浜公衆トイレ建築 635万円
 - 農地費関係国・県営事業等負担金 1億5,457万円
 - 巻漁港修築 3億7,878万円
 - 農村総合整備 1億6,593万円
- 商工費
 - 商店街リフレッシュ事業補助金 701万円
 - 浦浜公衆トイレ建築 635万円
 - 農地費関係国・県営事業等負担金 1億5,457万円
- 土木費
 - 町道、水路新設改良 2億1,300万円
 - 矢垂川改修、矢川河道整備 7,661万円
 - 下水道事業繰出金 6,743万円
- 消防費
 - 防災まちづくり(防火水槽小型動力ポンプ等) 2,864万円
- 教育費
 - 奨学金貸付 1,788万円
 - 越前小学校外構整備 2,659万円
 - 巻北小学校屋内運動場屋根改修 1,696万円
 - 巻西中学校野球場等フェンス取替 500万円
 - 竹野町野球場路面改修 1,000万円

民生費 33,922円 	農林水産費 28,785円 	衛生費 36,276円 	総務費 81,479円 	町民一人当たりの 予算は 278,856円 人口 31,661人 (平成9年3月末現在)
その他 36,877円 	商工費 9,128円 	消防費 17,147円 	土木費 16,861円 	教育費 18,381円

春がきた!!

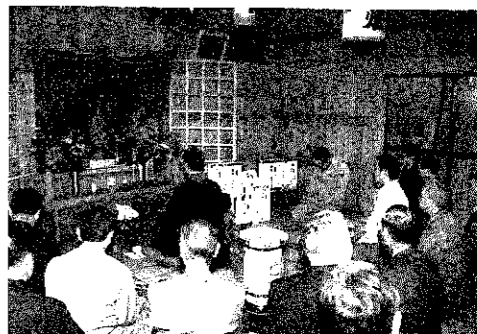
角田山山開き

新緑あふれる 角田山へ行こう

四月六日、笹口町長、地元観光協会、関係者及び登山者約五十人が参加し、角田山の自然環境保護と登山者の一年間の無事故を願って、角田山山開きが行われました。

角田山は、子供から大人まで手軽に登れる健康的な山として、町内外の登山愛好者や家族連れに親しまれ、毎年、多くの登山者が訪れています。

これからの角田山は、イチリソウ、スミレなどの色とりどりのかわいい花が咲き、ブナ、ナラなどの新緑と共に登山者の目を楽しませてくれます。



無事故を願う安全祈願

《浦浜コース》

*所要時間 上り90分・下り50分 2.6km
五ヶ浜より大深山を経て三望平・山頂に至るコースです。

《灯台コース》

*所要時間 上り120分・下り90分 2.8km
主に山頂より下山するコースで三望平から越後七浦の海岸線・佐渡・米山を望むことができます。

《湯の腰コース》

*所要時間 上り90分・下り50分 2.8km
ややけわしいコースですが、野趣があり山菜も採れます。

《福井ほたるの里コース》

*所要時間 上り90分・下り50分 2.9km
登山口付近には巻町ほたるの里「じよんのび館」、平成福寿観音があり、なだらかで登りやすいコースです。

《五ヶ峰コース》

*所要時間 上り90分・下り50分 3.1km
角田山登山コースの中で一番なだらかで登りやすく、家族向きコースです。

登山口には、道沿いに沢があり変化に富んでいます。

滝があり、松、杉の壮大な植林地帯をぬけて山頂に至ります。

巻町における重油流出対策の主な経過 ⑥

みんなの海岸はみんなできれいに!!

四月十三日、五ヶ浜、越前浜、四ツ郷屋の三地区の海岸で海岸清掃が行われました。

巻町への重油漂着は三月以降見られなくなりましたが、冬期間に海岸に打ち上げられた多くのごみに重油が付着していることから、この海岸清掃は重油流出対策の集大成として、町民の皆さんからも参加いただいた中での実施となりました。

町職員201人に加え、地元住民及び一般ボランティア187人の総勢388人が参加し、午前9時から作業にあたり大量のごみを回収しました。

これにより、巻町における一連の重油流出災害対策に一応のピリオドが打たれたことになりました。



ご協力たいへん ありがとうございます

テリーさん一日警察署長 春の交通安全運動

四月六日から「春の交通安全運動」がスタート。町でも四月七日から十五日まで、交通安全協会、交通安全母の会等の関係機関の協力を得ながら、朝の街頭指導を行いました。

八日には、巻警察署長から教育委員会のテリー・マクレインさんに一日警察署長が委嘱され、テリー一日警察署長は、「わたしの故郷カナダと比べて日本は道が狭く、車の台数が非常に多いです。だから交通安全の運動はとて大切です。」とあいさつ。その後、関係者と共に街頭指導所を視察、自ら街頭指導に立ち、登校中の児童・生徒に交通安全を呼び掛けました。

右・左・右よく見て渡ります



学校教育と福祉に 幅広く貢献

石井英夫さん (88歳 赤鏡)

勲五等双光旭日章叙勲



石井さんは、昭和2年の旧黒崎村黒鳥尋常小学校を最初に、旧地蔵堂小、旧馬堀小、内野小、旧中野小屋小、旧鑑郷村小で教鞭を執り、昭和42年中之口西小を最後に退職。この後、興農館高校で講師を務めるなど、42年の長きにわたり教育者としての手腕を発揮されました。

さらに、昭和46年から16年間は、巻町民生委員として町の福祉行政にも活躍し、学校教育や地域福祉に幅広く貢献されたことが評価され、今回の受勲となりました。

石井さんは「長い教師生活の中でいろいろな思い出があります。特に、家庭的な雰囲気だった馬堀小学校での、素直な子供たちと子供を可愛いがり、学校を大事にしてくれた地域の人たちのことが印象に残っています。この勲章は、支えてくれた皆さんのおかげで、地域の皆さんと共に受勲したものだと思っています。」と懐かしい昔を振り返ってくれました。

形が良く 安く おいしい「三拍子そろったきゅうり」立毛品評会

4月8日、平成9年度施設園芸「きゅうり」立毛品評会が行われました。

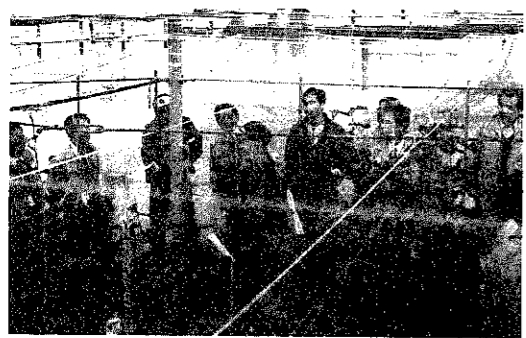
巻町のハウスきゅうりは、形が良く、値段も安く、「おいしいきゅうり」と消費者の皆さんから高い評価をいただいています。3月中旬から出荷され5月中旬に最盛期を迎え、7月ころまで収穫されます。

品評会の審査は、町内7ヶ所のハウスで行われ、審査員は慎重に葉をさわったり、きゅうりの曲がりやツヤを見たり、味を確認したりして採点をしました。

どのハウスもベテランの生産者ばかりで大変素晴らしく、優秀がつけがたい中、順位が決定されました。

結果は次のとおりです。

- ◎1位 羽廣 繁雄 (東町)
- ◎2位 有坂 惣一 榮子 (東町)
- ◎3位 小林 市太郎 和枝 (東町)



大きなハウスには、きゅうりの黄色で小さな花と、みずみずしい香りがいっぱい広がっていました。

苦情や要望を行政に 新しい行政 相談委員に 中澤さん

四月一日付けで、中澤正知さんが総務庁長官から行政相談委員に委嘱されました。

行政相談委員は、国の仕事、特殊法人の仕事、国から委任された補助を受けて県や町が行っている仕事について、困ったこと、知りたいことなど、町民の良き相談相手となって、解決のため努力していただくことになっていきます。相談は無料で、秘密は守られます。お気軽にご相談ください。



◎中澤正知さん(12区) ☎73-3231

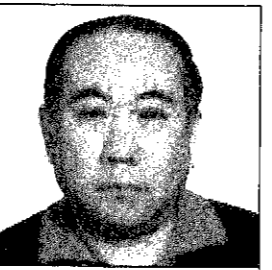


◎佐藤信子さん(3区) ☎72-2172

新しい 佐藤さん 保護司に 阿部さん 石塚さん
四月一日付けで、新たに保護司として次の方が法務大臣から委嘱されました。



◎石塚誠一さん(堀山団地) ☎72-5283



◎阿部慶一さん(8区) ☎72-2617

「定例相談の実施予定」

- ◎実施予定日時
 - ・毎月、第一月曜日
 - ・午前九時～正午まで
- ◎実施場所
 - ・役場一階 相談室
- ※問合せ先
 - ・巻町総務課(☎72-3131)
 - または、中澤相談委員へ

よろしくお願ひします

入学おめでとう

今日から新一年生
小学校入学式



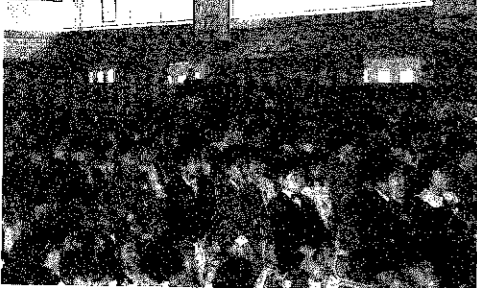
◀ 卷北小学校



▲ 越前小学校



◀ 松野尾小学校



◀ 卷南小学校



▶ 漆山小学校

四月七日、町内五校の小学校で入学式が行われました。新一年生は、少し照れながらも、上級生のお兄さん、お姉さんの笑顔と拍手に迎えられ、元気に手を振りながらの入場です。希望に胸をふくらませた、楽しい小学校生活のスタートとなりました。

いこいの広場

あなたの声をお聞かせください

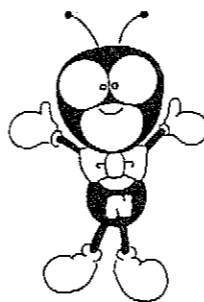
▶ 卷町の住みよい町づくりアンケート ◀

この調査について、ご質問などがありましたら、左記までご連絡ください。
卷町企画調整課
総合計画等対策室
☎ 72-3131
FAX 72-6022

【調査に協力をお願いします】
◎このアンケートは、住みよい町づくりを目的として「第四次卷町総合計画」の作成にあたり、実施されるものです。この総合計画は、住みよい卷町をめざす十ヶ年間の計画であり、広く町民の意見要望を踏まえながら、今後の町政に反映させ、より一層の住民参加型の「住みよい町づくり」をめざしていきます。

◎調査にあたっては、二十歳以上の町民の中から無作為で二千人を抽出し、郵送でお願いいたしますので、届いた方はお手数ですが、どうかこの趣旨をご理解いただきご協力くださいますようお願い申し上げます。

あなたの絵やイラスト、白紙の封筒などをお寄せください。
企画調整課広報広聴係 ☎ 72-3131
内 223



国民年金情報

◎ 国民年金の保険料が4月から変わります。

国民年金保険料 月額 12,800円 (平成9年4月から)

国民年金の届出をお忘れなく

国民年金は、国民がみんなで支えあい、すべての国民に老後の基礎的な生活保障や、障害になった時の保障を行うことを目的とした制度です。国民年金には、日本に住んでいる20歳から60歳までのすべての方が加入することが義務づけられています。また、国民年金の加入の種類(種別)は3種類あり、この種別の異動があった時は必ず届出が必要です。

国民年金の加入の種類(種別)は3種類

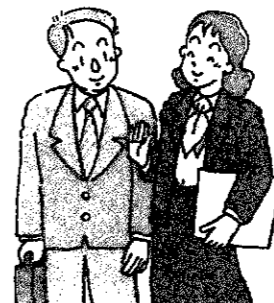
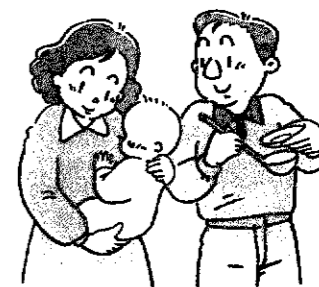
第1号被保険者

農林漁業・自営業・自由業などの人とその配偶者および学生



第3号被保険者

第2号被保険者に扶養されている配偶者(被扶養配偶者)



第2号被保険者

厚生年金または共済組合に加入している方

会社に就職したり、退職した時も、国民年金の届出が必要です

《就職した時》

国民年金の第1号被保険者の方が会社等に就職して厚生年金または共済組合の加入者になると、国民年金の種別は第1号被保険者から第2号被保険者になりますので届出が必要です。

◆被扶養配偶者の方は
扶養者が就職して厚生年金または共済組合の加入者になると、被扶養配偶者の種別は第1号被保険者から第3号被保険者になりますので届出が必要です。

《退職した時》

退職して厚生年金または共済組合の加入者でなくなると、国民年金の種別は第2号被保険者から第1号被保険者になりますので届出が必要です。

◆被扶養配偶者の方は
扶養者が退職して厚生年金または共済組合の加入者でなくなると、被扶養配偶者の種別は第3号被保険者から第1号被保険者になりますので届出が必要です。

— 詳しいお問い合わせは社会福祉課国民年金係まで！(TEL72-3131) —



にゆう
ふえいす

若杉 聖人くん [12区・11か月]

伸さん、暎美さんの男のお子さん。「パパが、大好きなF1レーサーのアイルトン・セナから名付けました。最近はおつかまり立ちや伝い歩きをしてどこでも行くので見てくれているお義母さんは大変だと思います。明るく素直で笑顔が絶えず友達が大勢いる子に育ってほしいです。」とママ。散歩が大好き。好き嫌いでなくいっぱい食べて元気元気のせいなくんです。



3月末の人口

総数 30,661 (-84)
男 14,874 (-58)
女 15,787 (-26)
世帯数 8,646 (-52)
(土)は2月末からの増減

※今月は、農業大学校を卒業された皆さん(60人)の転出があり大幅の減となりました。

お誕生おめでとう (4月1日~15日届出分)

名	前	出生月日	保 護 者	地 区
赤塚	美月	3.25	亨、ゆかり	3 区
清水	桜	3.25	勝重、マラガマフ、マツシマ	東6 区
中村	仁美	3.26	広彦、明美	松郷 屋
遠藤	健吾	3.27	喜美夫、祐美子	13 区
堀川	真吾	3.29	仁敏、志保	栄町
田邊	眞史	3.30	浩治、由美子	3 区
佐々木	恭介	3.30	敏春、典子	山島
大塚	和真	3.31	利之、淳子	13 区
上澤田	峻	4. 4	誠、奈保子	葉萱場
八木	拳我	4. 5	実知雄、さゆり	葉萱場

こめい福をお返りします (4月1日~16日届出分)

名	前	死亡月日	年齢	地 区
中村	源治	4. 2	75	赤 館
外山	カツエ	4. 2	84	四ツ郷屋
乙川	徳光	4. 2	67	四ツ郷屋
田邊	キヨ	4. 3	89	馬堀下組
阿部	ヨイ	4. 3	96	五ヶ浜
大滝	勇吉	4. 5	80	角田浜
山賀	又藏	4.10	88	松野尾興業第1
佐藤	作一	4.11	73	瀧 頭
小林	よし	4.12	87	漆山6の丁

広報クイズ No.97

問題① 一日警察署長のテリー・マクレーンさんの出身国はどこでしょうか。

問題② 国民年金の加入の種類は何種類でしょうか。また、月額保険料はいくらになったでしょうか。

正解者5人(正解者多数の場合抽選)に図書券(千円分)をプレゼントします。ふるって応募してください。

■応募要項■

官製はがきに下記を参照のうえ書いてください。

締切り 5月10日(日) (消印有効)

発表 広報5月25日号

50
953
巻町大字巻甲
2690-1
巻町役場企画調整課
広報広聴係 行

解答
① 住所
② 氏名
年齢
電話番号
広報・町政に対する意見・要望など

前回の正解

問題① 3月12日・371人

問題② 4月1日(火)から

広報クイズ
No.96
当選者

住民課窓口で抽選してもらいました結果、正解者26人のうち次の5人の方が当選となりました。

おめでとうございます。

- 渡辺 洋一さん (1 区)
- 五十嵐芳子さん (12 区)
- 石橋 キイさん (12 区)
- 西山 東吾さん (12 区)
- 上原 徹さん (13 区)

たくさんの方の応募どうもありがとうございました。

おわびと訂正

4月10日号の教職員の人事異動に掲載もれが、また、P14の花の名前に誤りがありました。おわびして訂正します。

◎新しい先生
＜巻南小学校＞
教諭 伊丹喜代子
(新潟県立吉田養護学校)

「咲シヨウジヨバカマ」
「正キクサキイチゲ」



表紙

きれいになりました
郷土愛と町民パワーで
海岸大清掃

「みんなの海岸は、みんなできれいに」と、ちびっ子、若者、お父さん、お母さん、おじいちゃん、おばあちゃんなどの多くの一般ボランティアが参加し、重油被害にあった『ふるさと巻町』の海岸大清掃が行われました。作業が始まると、手にした回収袋は見る見るうちにいっぱいになり、元通りきれいな海岸となりました。

(関連記事は6ページです。)

募集

ウーマンカレッジ in 西蒲・燕'97 今、変わるとき・変えるとき

— よりよいパートナーシップを求めて —

揺れ動く社会の中で、女性たちがどんな問題を抱えているのかを考えてみませんか。

男女が共に生きる21世紀の社会を目指して、より良いパートナーシップを求めてどのように自分が変わりゆくか。

そんなウーマンカレッジに参加し、学習してみませんか。

〔期 日〕 6月7日(土)～11月22日(土)の毎月(8月を除く)第2・第4土曜日 13:30～16:30の3時間

〔会 場〕 新潟国際情報大学(新潟市坂田カタハタ)

〔内 容〕 「女性学ってなあに?」「妻という地位」などなど…講演会・ディスカッション等

〔対 象〕 18歳以上の男女

〔受講料〕 無 料

〔申込み〕 5月30日(金)までに巻町教育委員会生涯学習課(7区巻町公民館内)へ電話・FAX・ハガキいずれも可
☎72-3329 FAX 73-4746

※氏名・住所・電話番号をお聞かせください。

町立巻病院からのお知らせ

病院で処方した薬は薬剤師が説明して渡すことになりました。いままで夜間や休日にも薬を渡していましたが、間違いや事故を防ぐために5月1日から夜間や休日に薬を渡すことをやめ、次のようにしました。

ご理解とご協力をお願いします。

- ① 薬は平日の5時15分までに会計を済ませてから薬局でお受取りください。
- ② どうしてもそれまでにお出でにならない方は毎週火曜日の夕方6時までに薬局でお受取りください。
- ③ 電話などで薬だけをたのんだ方は午後3時から5時15分までに薬局でお受取りください。

*薬局で薬をお渡しするときには患者さんの名前を確認するために、診察券や領収書をみせていただきます。

巻町文化会館 催物案内

T-SQUARE CONCERT TOUR'97

—Blue in Red—

と き **6月22日(日)**
開演 18:00～

全席指定 5,000円
(税込)

チケット好評発売中!!

お問い合わせは
巻町文化会館へ ☎73-2219

青少年育成巻町民会議
總會のお知らせ

と き 5月17日(土)
午後2時より

と ころ 巻町公民館
2階 研修室

子どもたちの健全育成にご協力を

臨時福祉特別給付金の振込について(お知らせ)

先に支給申請書を提出された臨時福祉特別給付金の支払いについて、口座振込を希望された方には、4月21日(月)指定の預金口座に振込みましたので確認をお願いします。問合せ先 巻町社会福祉課福祉係 ☎72-3131 内線163、164

—ハイ、県くらしのダイヤルです—

☎025(285)7000(専用電話)

マルチメディアの進展と消費生活	5/6～5/12
消費生活相談事例 ～マルチ商法に夢中になり強引に浄水器を売りつけている息子～	5/12～5/19
気をつけよう! マルチ・マルチまがい商法	5/19～5/26
契約とは	5/26～6/2

※情報は正午に切り換えます。
※緊急な消費生活情報は予定を変更することがあります。

自衛隊幹部候補生募集

防衛庁では自衛隊幹部候補生を募集します。

◇応募資格 日本国籍を有し、昭和47年4月2日から昭和51年4月1日の間に生まれた人で大学卒業程度の学力を有する人。学校教育法の大学法による大学院修士課程修了者（修了見込みを含む）については、昭和45年4月2日以降に生まれた人。

採用 予定数	要員	男子	女子
	陸上	約60名	約8名
	海上	約50名	約5名
	航空	約50名	約5名

◇受験日（一次） 6月21日(土)
 ◇出願締切 5月23日(金)
 ◇出願先 自衛隊加茂募集事務所
 ◇試験場 新潟市（詳しくは個人に通知）
 ◇問合せ先 自衛隊加茂募集事務所 ☎0256-52-5222 または 巻町総務課 ☎72-3131

ご利用ください！ 各種資金制度

申込み・問合せ…巻町商工観光課へ

▶地方産業育成資金◀ 9.4.1 現在

貸付条件	町内に住所もしくは営業所があり現に商工業を営んでいる人
貸付限度額	750万円
償還期間	5年（措置期間6か月を含む）
貸付利率	2.90%（信保付2.40%）

▶巻町商工業近代化資金（経営安定資金）◀ 9.4.1 現在

貸付条件	町内に6か月以上事業を営む人（個人、法人、組合）で資本金1,000万円以下、または、従業員が50人以下
貸付限度額	750万円
償還期間	6年（措置期間6か月を含む）
貸付利率	3.00%（信保付2.50%）

▶巻町商工業近代化資金（施設整備資金）◀ 9.4.1 現在

貸付条件	町内に6か月以上事業を営む人（個人、法人、組合）で資本金1,000万円以下、または、従業員が50人以下
貸付限度額	900万円
償還期間	7年（措置期間6か月を含む）
貸付利率	3.10%（信保付2.60%）

求人情報

地元企業ではあなたの活力を求めています。

（就職を希望する人は巻公共職業安定所 ☎72-3155へ）

整理番号	事業内容	所在地	求人職種	求人数	性別	年齢	賃金(千円)	勤務時間
1	電気工事業	漆山	電気工事現場代理人	1	男	25~45	200~350	8:00~17:00
2	土木工事業	中郷屋	土木施工監理技士及び見習	2	〃	20~55	180~270	8:00~17:00
3	一般土木建築工事業	東6区	経理事務員	1	〃	18~25	160~230	8:00~17:00
4	非破壊検査業	舟戸	営業	3	〃	22~40	179~309	8:00~17:00
5	金属線製品製造業	越前浜	運転手	1	〃	18~50	140~200	8:00~17:00
6	土木工事業	四ツ郷屋	大型重機・大型ダンプ運転手	3	〃	20~30	220~350	8:00~17:00
7	一般貨物自動車運送業	3区	運転手	3	〃	20~50	150~180	8:30~17:30
8	金属製品製造業	10区	機械工	5	〃	25~45	125~350	8:00~17:05
9	特殊産業用機械製造業	下和納	製缶・機械加工・修理	2	〃	18~45	150~260	8:00~17:30
10	ガラス・同製品製造業	下和納	ガラス・サッシ組立及び配達	1	〃	18~25	180~230	8:00~18:00
11	事務機器等修理業	鷲ノ木	ユニットハウス・事務機器整備員	3	〃	18~55	161~184	8:30~17:00
12	一般土木建築工事業	赤鎗	構内軽作業員	1	〃	50~65	194.4	8:00~17:00
13	金属素形材製品製造業	赤鎗	金属プレス加工員	1	女	18~55	130~180	8:00~17:00
14	金属製品研磨業	東汰上	自動機械研磨工員	1	〃	18~50	150~200	8:30~17:45
15	金属素形材製品製造業	伏部	包装工員・軽作業員	1	〃	18~40	130~150	8:20~17:30
16	糖類製造業	3区	包装工員	2	〃	18~45	120~130	8:00~17:00
17	金属製品製造業	東6区	包装スタッフ	2	〃	20~40	123.2~150	8~00~17:00
18	美容業	12区	美容師（見習可）	2	〃	18~30	123~203	9:00~18:00
19	家庭用機械器具小売業	東6区	OAインストラクター	2	〃	25~40	155~200	9:00~17:30 12:30~20:00
20	一般診療所	8区	看護婦・准看護婦	1	〃	20~25	150~250	8:30~18:00
21	婦人・子供服小売業	東6区	販売員	1	〃	18~40	0.7~0.8	10:00~17:00 10:30~20:00 13:00~20:00 の間の6時間
22	洗濯業	東6区	振り分け・包装員	3	〃	20~55	0.71~0.73	9:00~16:00 13:00~17:30 8:30~12:00
23	一般土木建築工事業	下和納	一般事務	1	〃	20~40	0.65~0.8	8:30~15:30 8:30~17:30 9:00~16:00 の間の6時間
24	食堂・レストラン	仁箇	ウエイトレス	2	〃	18~35	0.7~0.85	11:00~15:00 11:00~20:00 12:30~20:00 の間の8時間
25	飲食・仕出し業	10区	調理補助及び配達	3	共用	18~35	135~250	8:00~19:00

（整理番号21,22,23,24の賃金は時間給）

栄養教室 参加者募集

「身近な健康づくりに関心を」というテーマで、町では1年を通して栄養教室を開催します。女性の皆さん、健康について学び、話し合い、仲間づくりをしてみませんか。

とき 5月19日(月) 開講式
(9回コースの予定)
時間 午前9時30分から
午後3時30分まで

ところ 巻町保健センター
対象者 巻町在住の女性
内容 ・健康づくりと食生活
(調理実習含む) ・手軽にできる運動の実践 など

参加費 調理実習材料費、血液検査料
申込み 5月8日(木)までに巻町保健センター(☎72-17100)へ

心と体 初夏のひととき 第15回 町民茶会

とき 6月1日(日)
午前10時~午後3時
ところ 巻町公民館

【茶席】
※第一席 抹茶 石州流 南須原静宝
※第二席 抹茶 宗徧流 石井宗敏
※第三席 抹茶 裏千家流 二宮宗薫
※点心中席 石州流 山崎悦翠
※茶席券 2,200円

茶席券の申し込みお問い合わせは
巻町公民館
☎72-3329へ

いきいきふれあい 介護教室開催

現在家庭で寝たきり老人や痴呆性老人を介護している方々を対象に、日頃の悩みや体験を通じ交流を深め、具体的な介護方法を通して体験し学べる教室を開催します。※5回シリーズで実施します。

とき 5月15日(木)、23日(金)、27日(火)、6月6日(金)、12日(木)

ところ 老人保健施設「横の里」
募集数 介護に興味のある方15名程度
内容 ・とっておきの介護工夫
大公開

・老いのしくみを正しく知ろう
・役に立つ介護体験
・お年寄りとのふれあい(レクレーション・楽しい行事)
申込み・問合せ先 5月7日まで
に巻町在宅介護支援センターへ
☎72-1122

お気軽にどうぞ ☆精神保健相談会☆

イライラしがちである。気力が足りない。子供のおねしょやひきつけや登校拒否が気になるなど、精神面での相談を受け付けます。相談は無料で内容は固く守られます。お気軽にご相談ください。

とき 5月20日(火)
受付時間 午後1時30分から
午後3時

ところ 巻町保健センター
相談医 坪井清碩先生
問い合わせ 役場環境保健課へ

参加者募集！『初心者ソフトバレーボール教室』

主催 巻町ソフトバレーボール協会
期日 5月21日・28日の2回開催
時間 午後7時30分~9時30分
会場 巻西中学校体育館(仁箇)
対象 ソフトバレーボール(7人制)を始めたい方、ソフトバレーボールを始めない方、または練習方法を知りたい方はぜひ参加してみてください。
申込み・問合せ先 5月12日までに役場生涯スポーツ課へ
電話での申込みも可。

参加者募集！『初心者硬式テニス教室』

主催 巻町硬式テニスクラブ
期日 5月4日(日)~毎週日曜日開催
時間 午前9時~11時
会場 竹野町テニスコート
対象 初心者のみといたします。
参加費 1回 100円
申込み・問合せ先 役場生涯スポーツ課もしくは、巻町硬式テニスクラブ代表笠井悟さん(13区、☎72-0240)へ

★調理師試験のご案内

受験資格 中学校卒業またはこれと同等以上の学力がある人で、調理業務に従事した経験が2年以上ある人
必要書類 調理師試験受験願書、調理業務従事証明書、卒業証明書等、写真
願書提出期間・場所 5月12日(月)から5月19日(月)までに巻保健所に必着のこと
試験日 6月27日(金) 午後1時~

※必要書類等、詳しくは、巻保健所(☎72-10934)へ問い合わせください。

21世紀の道路整備に向けた建議中間案を発表

建設大臣の諮問機関である道路審議会は、昨年5月に「キックオフレポート」を公表し、道路に関するいろいろなご意見や提案を皆さんからいただきました。この結果をもとに建議中間案をまとめ公表しましたが、この中間案へのご意見を皆さんから募集します。(寄せられたご意見をふまえ6月下旬頃建設大臣に建議する予定です。)
〈詳しくは〉新潟国道工事事務所調査課☎025(246)7760、巻土木事務所計画調整課☎72-0982、巻町建設課☎72-3131まで

県立吉田病院から 乳児検診・予防接種 実施日変更のお知らせ

県立吉田病院で実施している乳児検診と予防接種について5月の
第2・第4水曜日
に変更となります。
詳しくは
県立吉田病院小児科外来
☎92-5111 内線243



町民生活カレンダー

= 時間
 = 会場
 = 対象者
 = 参加費

1～15日 英語でMay (メイ) 月異名一皐月 (さつき) 誕生石—エメラルド

1 木	●心配ごと相談 10:00～15:00 役場1階相談室	8 木	●心配ごと相談 10:00～15:00 役場1階相談室
2 金	●消費生活苦情相談 13:30～15:30 役場1階相談室	9 金	
3 土	※憲法記念日 ●休日救急当番医 (診療時間9:00～18:00) 〔外科〕伊藤整形外科(吉田町) 933115 〔内科〕高木医院(8区) 722208	10 土	★町立巻病院外来診療休診 ★役場閉庁
4 日	●休日救急当番医 (診療時間9:00～18:00) 〔外科〕桑原医院(5区) 722221 〔内科〕遠藤医院(西川町) 682204 ●心配ごと相談 10:00～15:00 巻町社会福祉協議会 ○得雲荘休館日	11 日	●休日救急当番医 (診療時間9:00～18:00) 〔外科〕竹前整形外科医院(7区) 732809 〔内科〕笠原内科医院(1区) 728066
5 月	※こどもの日 ●休日救急当番医 (診療時間9:00～18:00) 〔外科・内科〕潟東けやき病院 863515 ○得雲荘休館日	12 月	○得雲荘休館日
6 火		13 火	◆1歳6か月児健診 13:20集合 保健センター
7 水	◆3歳児健診 13:20集合 保健センター ●じょんのび館休館日	14 水	
		15 木	●心配ごと相談 10:00～15:00 役場1階相談室

赤ちゃんの健康のために

会場 保健センター

◆3歳児健診

対象 6年3月生まれの幼児

とき 5月7日(水)

午後1時20分集合

内容 内科検診、歯科検診、身体計測、視聴覚検査、尿検査、保健婦の問診、栄養指導

持ち物 母子手帳、目・耳のアンケート、尿検査の尿

◆1歳6か月児健診

対象 7年10月生まれの幼児

とき 5月13日(火)

午後1時20分集合

内容 内科検診、歯科検診、身体計測、保健婦の問診、栄養指導

持ち物 母子手帳

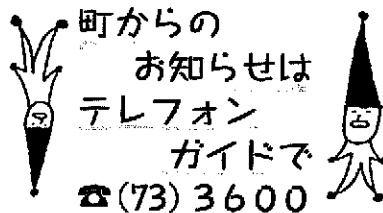
乳幼児相談のお知らせ

お子さんの育児、食事等で心配されているお母さん。医師、保健婦、栄養士がお手伝いをします。

お気軽においでください。

なお、おいでになる際には、事前に保健センターへ連絡ください。
とき 5月13日(火) 午後1時20分
においでください。

ところ 保健センター 72-7100
持ち物 母子手帳



訂正 3月10日号お知らせ版の公民館趣味実務教室の中の初心者ダンス教室の経費は1,000円でした。(※2,000円) おわびして訂正いたします。

新潟大学留学生

ホームステイ先募集

ヒッポファミリークラブでは、毎年5月に新潟大学の留学生の方達と楽しい1泊ホームステイ交流を行っています。日本(新潟)に来たばかりの人や留学年数は長くても日本の一般家庭を知らない人達を家族として迎え入れ、互いに学び合いながら豊かな草の根交流をしています。

言葉、習慣、文化の違いはあっても皆人間だよね!!というところからたくさん巻町の方にも参加していただきたいと思います。

期日: 5月31日(土)～6月1日(日)

〈参加者説明会〉

5月17日(土) 午後7時～

やすらぎ会館(13区)を予定

申込み 5月10日(土)までに齊藤弘子さん(72-5817)へ